



11 مايو/ أيار، 2020

أعزائي العائلات،

إن الصحة والسلامة هما على رأس أولوياتنا، وتواصل إدارة الصحة والسلامة العقلية في مدينة نيويورك (NYC Health Department) وإدارة التعليم (DOE) العمل معاً للحفاظ على سلامة التلاميذ والعائلات والموظفين في المدينة، وإبقائهم على علم بتطور جائحة فيروس كورونا المستجد (COVID-19).

تحقق إدارة الصحة في مدينة نيويورك حاليًا في حالات متلازمة الالتهاب متعدد الأنظمة للأطفال، أو (PMIS)، وهي حالة صحية جديدة تظهر في الأطفال في مدينة نيويورك وأماكن أخرى. كما تحقق إدارة الصحة في مدينة نيويورك في الارتباط المحتمل بين (PMIS) وفيروس كورونا المستجد (COVID-19) لدى الأطفال. يعتقد بعض الأطباء أن الحالة مرتبطة بوجود فيروس كورونا المستجد (COVID-19)، ولكن لا تزال العلاقة غير واضحة.

متلازمة (PMIS) هو حالة نادرة غير معدية. ومع ذلك، لأنها مهددة للحياة، من المهم معرفة علامات الإصابة بها. يعاني معظم الأطفال من حمى عالية ومستمرة تستمر لعدة أيام، إلى جانب أعراض أخرى، بما في ذلك:

- التهيج أو التباطؤ
- ألم في البطن بدون تفسير آخر
- إسهال
- قيء
- طفح جلدي
- التهاب الملتحمة أو العين الحمراء أو الوردية
- تضخم العقدة الليمفاوية ("الغدة") على جانب واحد من الرقبة
- شفاه حمراء متشققة أو لسان أحمر يشبه الفراولة
- تورم اليدين والقدمين، وقد يصابوا بالإحمرار أيضاً

يجب عليك الاتصال بطبيبك إذا مرض طفلك وكان يعاني من الحمى المستمرة. سيسألك طبيبك عن أعراض طفلك ويستخدم تلك المعلومات للتوصية بالخطوات التالية. إذا كان طفلك يعاني من مرض شديد، فيجب عليك الذهاب إلى أقرب غرفة طوارئ أو الاتصال برقم 911 على الفور.

على الرغم من أنه من غير المعروف حتى الآن ما إذا كانت مرتبطة بفيروس كورونا المستجد (COVID-19)، فمن المهم أن يتخذ الآباء والأطفال الاحتياطات لمنع انتشار فيروس كورونا المستجد (COVID-19).

يجب على الآباء مساعدة أطفالهم على فهم أهمية التدابير التالية والتأكد من أن أطفالهم يتبعونها:

- بموجب الأمر التنفيذي لولاية نيويورك (NYS) رقم 202.17، يجب على جميع الأشخاص الذين تزيد أعمارهم عن عامين والذين يمكنهم تحمل غطاء الوجه طبيًا ارتداء واحد عندما يكونون خارج منزلهم إذا لم يتمكنوا من الحفاظ على مسافة جسدية من الآخرين.
- يبقى التباعد الجسدي والنظافة الصحية أمران مهمين، حتى أثناء ارتداء غطاء الوجه.

- عندما يكونوا خارج المنزل، يجب على البالغين والأطفال الحفاظ على مسافة 6 أقدام (حوالي مترين) على الأقل بينهم وبين الآخرين كلما أمكن ذلك.
- يجب على الآباء تذكير الأطفال بأهمية النظافة الجيدة لليدين ويجب أن يساعدوا في ضمان غسل الأطفال أيديهم بشكل متكرر.

تظل صحة وسلامة مجتمعاتنا على رأس أولوياتنا، وسنستمر في اتباع جميع الإرشادات واتخاذ جميع التدابير المناسبة للمساعدة في الحفاظ على سلامة التلاميذ والعائلات والموظفين. نرجو منكم الاتصال على رقم الهاتف 311 إذا كانت لديكم أية أسئلة.

مع خالص التقدير والاحترام،



Oxiris Barbot، طبيبة
المفوضة
إدارة الصحة والسلامة العقلية



Richard A. Carranza
المستشار
إدارة التعليم

قد تقوم إدارة الصحة في مدينة نيويورك بتغيير التوصيات مع تطور الموقف. 2020.5.10